

Tow. Naukow. Plockiego

F 1565

Bibliot. im. Zielińskich

USTAWY
DEPOZYTOWE

PRZEŁOŻONE Z FRANCUZKIEGO

PRZEZ

MECENASA SRZEDZIŃSKIEGO.

BIBLIOTEKA
S. ZIELIŃSKIEGO
W SKEPEM
W WARSZAWIE,

W Drukarni XX. Pijarów.

1828.



W S T Ę P.

Przed zaprowadzeniem we Francyi ustaw względem składów sądowych, administracyjnych i prywatnych, fundusze tego rodzaju były rozrzuconemi pomiędzy różnemi osobami, nayeściej niewypłatnemi.

Później byli wprowadzicie ustanowieni urzędnicy, u których składy sądowe uskutecznianemi być miały, ten jednak przepis, któremu zbywało na odpowiedzialności i rygorze, pozostał bez wykonania.

Następnie ci urzędnicy zostali zniesionemi, a składy przez nieiaki czas oddawane były do rąk osob, na które strony się zgodziły, lub notaryuszów przez sędziów wyznaczonych.

Lecz wśródce okazała się potrzeba urzędzenia tego tak ważnego przedmiotu, w sposobie nierównie surowszym, aniżeli dawniej, do czego utrata licznych funduszów była powodem.

Wszelkie rodzaje zaznaczeń nakazano składać w mieyscu publiczném, którego rękoymia i odpowiedzialność przez rząd zaprowadzoną została. — Wszyscy w epoce zaprowadzenia prawa iakikolwiek u siebie skład mający, do oddania go zobowiązani zostali. — Żaden wyjątek nie był dopuszczonym. —

Styczność takowego porządku z prawem w naszym kraju obowiązującym, a nadewszystko wyszczególnienie w krótkim zbiorze przypadków, w których podług kodexów cy-

wilnego, postępowania i handlowego, skład publiczny następować powinien, iedynym były powodem, że go przełożyłem na język oyczysty.

TLÓMACZ.

USTAWY DEPOZYTOWE.

LUDWIK i t. d.

Królowie, nasi sławni przodkowie,
stanowiąc urzędy do przyjmowania
składów i zaznaczeń (*), mieli w za-

(*) Między składem [*dépôt*] a zaznaczeniem [*consignation*] podług prawa francuskiego ta zachodzi różnica, iż pierwszy uważanym jest za skład, który czyni jedna osoba drugiej, celem zachowania i zwrotu, — drugie zaś za prawne uwolnienie się i złożenie w miejscu urzędowém przedmiotu, którego nie może kto, albo nie chce odebrać.

miarze zapobieżenie nadużyciom równie szkodliwém dla majątku prywatnych, jako też dla ogólnego interesu państwa.

Ustawa z miesiąca czerwca 1578 (*) zawsze uważaną była jako odznaczające się dobrodzieystwo; później we dwawieki, pomimo tylu znacznych odmian w administracyi sądowey, ustawa z miesiąca października 1772 (**)

(*) Édit royal concernant la formation d'établissements pour recevoir les dépôts et consignations judiciaires.

(**) Édit statuant qu'il importe à la sûreté publique qu'il existe, sous les yeux des magistrats, un dépôt permanent et inviolable pour toutes les consignations judiciaires.

wyrzekła tę zasadę:

iż bezpieczeństwo publiczne wymaga, aby znaydował się pod dozorem urzędowym stały i nienaruszony skład do wszelkich znaczeń sądowych.

Nawet od r. 1789. duch nowości, zaprowadzony nieszczęśliwie do wszelkich części prawodawstwa, nie mógł przeszkodzić uznania powyższej prawdy.

Ustawy z d. 30 września 1791, (*) 23 września 1795, i 18 stycznia 1805 [28 nivôse au 13] (**)

(*) 30 septembre — 19 octobre 1791 — Décret législatif relatif aux receveurs des consignations, et aux commissaires aux saisies réelles.—

(**) 18 janvier 1805 — 28 nivôse au 13. Loi relative aux consignations [B. 27, n. 474]. —

gać na teście zasadzie; w zaprowadzonych jednak urzędach, gdy zbywało na danym irękoymi, aby nie wcisnęły się nadużycia, przeto ich wykonanie nie odpowiadało oczekiwaniu. — Wiadomo jest, że większa część summ, do których różne osoby stosują prawa zasponowane lub sporne, nie będąc w drodze zarządzania sądowego umieszczone w kassie składow, gdzie nietykalsność mogłaby zabezpieczyć każdego interessowanego, pozostaie w ręku dłużników, nie mających żadnej odpowiedzialności, lub w ręku urzędników, których kaucye nie są odpowiedzialne za przedmiot tychże summ, ponieważ nienależy do ich urzędowania, takowe odbierać i zachowywać. — Tym sposobem zaufanie publiczne iest

zawiedzione, a składy zgwałcone; widziano urzędników tracących pieniądze, zachowywane przeciw woli prawa i życzeniu stron, bez środków zapobieżenia takowym nadużyciom.

Zrażeni takowemi nieporządkami, w zamiarze położenia tamy onymże i przekonani że interessa prywatne, nie mogą znajdować pewnego bezpieczeństwa, iak tylko w składzie umieszczonym pod wiarą publiczną i pod okiem komisji, której dozór kassy umorzenia iest poleconym, której czynności ściągają się wprost do pomyślności kraju, podaliśmy projekt izbom, które takowy przyjęły w art. 110, 111 i 112. prawa z d. 28 kwietnia roku bieżące-

go (*) względem ustanowienia kassy składów i zaznaczeń.

Art. 512 pomienioney ustawy gdy udziela nam prawo urządzenia teyże kassy, przeto z powodu, iż prawo szczególne oznaczyło wszystkie przypadki, w których ma miejsce zaznaczenie summ lub wartości, poczytaliśmy za nasz obowiązek, połączyć różne urządzenia praw w tym przedmiocie istniejących i oznaczyć właściwe sposoby do zabezpieczenia ich wykonania.

Z tych zasad, zapatrzywszy się na art. 110 i następne ustawy z d. 28 kwietnia 1816; zapatrzywszy się na art. 14 ustawy konstytucyiny, która nam zachowuje i udziela moc czynie-

(*) Loi sur les finances [B.81, n. 625].—

nia wszelkich urzędzeń do wykonania praw;

Na przedstawienie, kommissyi upoważnionej do dozoru nad kassami umorzenia i zaznaczeń i na doniesienie naszego ministra skarbu sekretarza stanu,

Postanowiliśmy i t. d.

ODDZIAŁ I.

O zaznaczeniach które powinny być umorzonymi w kassie składów i zaznaczeń.

Art. I. Kassa składów i zaznaczeń ustanowiona przez art. 110 prawa z d. 28 kwietnia r. b. przyjmować będzie sama wszelkie zaznaczenia sądowe.

II. Następnie będą składanemi w pomienioney kassie:

1. Zapłaty przedstawiane rzeczywiście stosownie do art. 1257 i następujących kodeksu cywilnego; takowe, które zechce zaznaczyć nabywca lub obdarowany, w przypadkach wymienionych art. 2183, 2184, 2186 i 2189; efekta handlowe, których właściciel nie stawi się w terminie, jeżeli dłużnik pragnie się uwolnić stosownie do prawa z d. 23 lipca 1795 [6. *thermidor an 5*] (*); i w ogólności wszelkie summy przedstawiane rzeczywiście wierzy-

(*) Loi qui autorise le dépôt du montant des billets-à-ordre, ou autres effets négociables, dont le porteur ne se sera pas présenté dans les trois jours qui suivront celui de l'échéance. [B. 166, n. 974.—]

cielom odmawiającym, przez dłużników, którzy chcą siebie uwolnić;

2. Summy które stosownie do pozwolenia udzielonego w art. 2041 kod. cyw. 167,542 k. p. 117 k. instr. krym. i innych urzędzeń praw, przedstawiać będą do zaznaczenia wszelkie osoby, które obowiązaane czyli to przez pominięcie ustawy lub przez wyroki do ustanowienia kaucyi lub bezpieczeństwa, nie będą mogły lub nie zechcą, ustanowić takich w nieruchomościach;

3. Zapłaty przez dłużnika złożone dzierżawcy handlowemu, wykonywającemu przymus osobisty, dla uniknienia aresatu, stosownie do art. 14 dekretu z d. 14 marca 1808 (**); i takowe któ-

(**) Décret concernant les gardes de commerce [B. 187 n. 5236].

re w tychże samych okolicznościach byłyby złożonemi komornikowi, wykonywającemu przymus osobisty, w miastach i innych miejscach, aniżeli w Paryżu, jeżeli wierzyciel nie zechce przyjąć takowych summ w dwudziestu czterech godzinach, dozwolonych pomienionym urzędnikom do ich oddania;

4. Summy, które przez dłużników uwięzionych stosownie do art. 798. k. p. złożonemi być mają do rąk dozorca domu zatrzymania, celem wypuszczenia na wolność, jeżeli wierzyciel nie przyjmie takowych w przeciągu dwudziestu czterech godzin;

5. Summy, które sądy i trybunały lub władze administracyjne, jeżeli im to prawo służyć będzie, zaznaczył postanowia, w przypadku nieprzyjęcia lub

nieposzukiwania takowych przez mających do tego prawo, lub z powodu zarządów sądownego, w przypadku zaopponowanych pretensyów;

6. Szacunek, który złożony powinien stosownie do art. 209. kod. handl. nabycy statków morskich sprzedanych przez władze sądowe;

7. Gotowe pieniądze, zajęte przez komornika u dłużnika, przeciwko któremu wykonywa exekucya, jeżeli stosownie do art. 590. k. p. strona popierająca exekucya, strona exekwowana, i ci, którzy zakładają opozycyę, posiadając zdolność do układów, niezgodzą się na dobrowolnego rządę w dniach trzech od protokołu zajęcia; niemniej takowe, które znalezione będą podczas opozycji przy opieczetowaniu lub inwen-

lartu, jeżeli trybunał tak postanowi na śpieszne doniesienie sędziego pokoju;

8. Summy zapowiedziane i zajęte w ręku skład mających lub dłużników z jakiegokolwiek bądź tytułu; te, które pochodzą z sprzedaży ruchomości z wszelkich rodzajów zapowiedzeń, nawet z sprzedaży dobrowolnych, jeżeli zachodzą opozycje w przypadkach objętych art. 656 i 657 k. p;

9. Dochód z lasów i z sprzedaży owoców na pniu z nieruchomości rzeczownie zajętych; komorne i wpływy z dóbr w czasie zajęcia niewypuszczonych w dzierżawę, odebrane na korzyść wierzycieli w przypadku wymienionym przez art. 688 k. p; i wogóle wszelka należność za komorne, dzierżawy i inne wpływy, przypadające od donie-

senia stronie, przeciw której zajęcie wyznaczane, celem uiszczenia się w terminach;

10. Szacunek lub część szacunku z przysądzenia nieruchomości sprzedanych na zajęcie, należność z dobrodziejstwa inwentarza, ustąpienia dóbr, opóźnienia, gdzie obiór warunków sprzedaży niepowodnia nabywcy do zachowania w swych rękach, jeżeli trybunał postanowi takowe zaznaczenie na żądanie jednego lub więcej wierzycieli;

11. Wpływy pochodzące z sprzedaży ruchomości, towarów upadłego i zdolności czynnych, w przypadku oznaczonym przez art. 497 kod. handl;

12. Summy pieniężne, znalezione lub pochodzące z sprzedaży lub wykrycia przy spadku dobroczynnym, jeżeli

na sądanie niektórych wierzycieli, trybunał postanowił ich zaznaczenie;

13. Summy z wpływów znalezionych w spadku wakującym, lub pochodzące z szacunku dóbr, stosownie do postanowienia rady stanu z d. 13 października 1809 (*);

14. Nakoniec wszelkie zaznaczenia prawami nakazane, nawet w przypadkach powyżey nieprzytoczonych, czyli to że pomienione prawa nie wymieniają miejsca zaznaczenia, czyli też że oznaczają inną kasę, a w szczególności to, co jeszcze należeć może od daw-

(*) Avis du conseil d'état, portant que les sommes provenant de successions vacantes, doivent être consignées à la caisse d'amortissement. [B. 246. n. 4759].

nych kommissarzy przy zaięciach nieruchomości, stosownie do dekretu z d. 12 lutego 1812 (*) który pozostanie w swém wykonaniu.

III. Zakazujemy naszym sądom apellacyynym, trybunałom i wszelkim administracyom, upoważnianie lub stanowienie zaznaczyć w innych kassach i składach publicznych lub prywatnych; również iak upoważnianie dłużników, skład mających trzecich zapowiedzianych, do zachowywania takowych pod nazwiskiem zarządu lub w innym sposo-

(*) Décret relatif aux comptes à rendre par les anciens commissaires aux saisies réelles, supprimés par la loi du 25 septembre 1793, qui ne se sont pas conformés à celle du 5 avril 1794 [16 germinal an 2.] — [B. 422 n. 7709.]—

bie; a w przypadku gdzie takowe zaznaczenia nastąpią, będą nieważnemi i niewalniającemi.

IV. Dla zapewnienia wykonania powyższych urzędzeń, nie będzie mógł zostać otwartym żaden podział dochodów, pochodzący z sprzedaży wpływów ruchomych, zapowiedzeń i innych, jeżeli akt żądania, który powinien być sporządzonym stosownie do art. 658 k. p., niewymienia daty i numeru zaznaczenia; zakazujemy prezesom naszych trybunałów, aby niepolecali delegowanemu żadnego postępowania rozdziałowego, bez pomienionej wzmianki; a w przypadku, gdzieby ich wyznaczenie wyiednane zostało, zakazujemy wszystkim wyznaczonym delegowanym przystępowanie do téj czynności, zastrzega-



jąc stronom uszkodzonym drogę przeciwko obrońcom, z których winy podział nienastąpił; zakazujemy również wszystkim pisarzom, aby niewydawali nakazów wymienionych w art. 671 tegoż kodexu do kogo innego, iak do przełożonych kassy składów i zaznaczeń. Toż samo ma następować przy klasyfikacyach, jeżeli szacunek miał być złożonym w przypadku wymienionym n. 10 art. II.—

ODDZIAŁ II.

Obowiązki urzędników i innych obowiązanych do wnoszenia do kassy składów i zaznaczeń.

V. Każdy urzędnik, który uczynił przedstawiania rzeczywiście, zasądowe

lub sądowe, obowiązany będzie, jeżeli takowe przyjętymi nie zostały, dopełnić ich wniesienie w dwudziestu czterech godzinach następujących od aktu pomienionego przedstawiania, do kassy składów i zaznaczeń, jeżeli nie jest uwolnionym przez polecenie na piśmie od tego, który go upoważnił do pomienionego przedstawiania.

VI. Wszelki dozorca handlowy, komornik, lub dozorca domu zatrzymania, który po odebraniu summ w przypadkach n. 3 i 4. art II powyżey wymienionych, nie wniesie takowych do kassy składów i zaznaczeń w przeciągu tymże art. II przepisanych, pociągniętym będzie do odpowiedzialności, iako zatrzymujący dochody publiczne.

Tym celem obowiązani będą wszyscy dozorczy handlowi i komornicy, uczynić wzmiankę przy końcu ich aktów, nim takowe złożonemi będą do zarejestrowania, o wypłacie wierzycielowi summ przez nich odebranych i również uczynić wzmiankę o teyże wypłacie w swym dzienniku; dozorczy domów zatrzymania, uczynią pomienioną wzmiankę w rejestrze zatrzymanych.

VII. Każdy pisarz aktowy, sądowy, komornik, taxator i odbywający aukcyę, mekler i t. d. przystępujący do przedaży, obowiązany będzie wyrazić przy końcu oryginalnego protokołu, podając takowy do zarejestrowania i zaświadczyć przez swój podpis, czyli zachodzą, lub nie, opozycye przeciwko opieczętowa-

sy, przytrzymania każdego, który podług urzędzeń powyższych obowiązany będąc do wniesienia summ do pomienionej kassy lub do kassy przełożonych, zwlekać będzie dopełnienie tych obowiązków; postępowano będzie w wykonaniu takowego przytrzymania w sposobie przepisanyu co do zarejestrowania, i zakomunikowane będzie postępowanie naszym prokuratorom przy trybunałach.

X. Każdy pisarz aktowy, mekler, taksator i odbywający aukcyę, komornik i dozorca domu zatrzymania, który przestąpi obowiązki niniejszemu urządzeniu na niego włożone, zachowując summy, mające bydź z natury wniesionemi do kassy zaznaczeń, doniesionym będzie przez naszych prefektów lub prokura-

torów do naszych ministrów, w których wydziale znajduie się jego nominacya, celem przedstawienia nam do złożenia z urzędu, jeżeli to ma miejsce, przy zastrzeżeniu kar, które są, lub mogą zostać naznaczonemi przez prawa.

ODDZIAŁ III.

Obowiązki kassy składów i zaznaczeń i iey przełożonych.

XI. Kassa zaznaczeń będzie miała przełożonych do urzędowania iey powierzonego, we wszystkich miastach królestwa, gdzie ma posiedzenia trybunał pierwszej instancyi.

Będzie odpowiedzialną za summy przez nich przyjęte, jeżeli strony zarejestrują ich zakwitowanie w dniach pię-

XIV. Stosownie do art. II prawa 18 brumaire, 18 stycznia 1805 [28 nivôse an 13] kassa składów i zaznaczeń płacić będzie procent od każdej summy zaznaczonej, po trzy od sta od dnia zaznaczenia aż niewiłącznie do dnia wypłaty.

Summy które pozostaną mniej aniżeli sześćdziesiąt dni w stanie zaznaczenia, nie przyniosą żadnego procentu. Jeżeli summy zaznaczone cząstkowo odbieranymi będą, procent od części pozostających w dalszym ciągu pozostanie bez przerwy.

XV. Stosownie do art. IV wyżej rzezczonego prawa summy zaznaczone oddanymi będą w miejscu, gdzie skład nastąpił, tym, którzy usprawiedliwią

ich prawa, w dziesięć dni od żądania wypłaty od przełożonego kassy.

Pomienione żądanie obeymować będzie obranie zamieszkania w miejscu, gdzie miészka przełożony kassy zaznaczeń; powinno takowemu towarzyszyć oświadczenie zwrotu dowodów dołączonych przy żądaniu, o którym zwrocie wzmianka uczynioną będzie przez zawidy mowanie, które uczynić powinien przełożony stosownie do art. 69 k. p.

Przełożeni, którzy nieuskutecznią wypłaty po takowym przeciągu czasu, podpadną przymusowi osobistemu, przy zastrzeżeniu prawa poszukujących przeciwko kassie zaznaczeń iak powiedziano w art. XI.

XVI. Nie będą mogli przełożeni odmówić poszukiwaney wypłaty, iak tylko w dwóch następujących przypadkach:

1. Gdy idzie o zasadę opozycyi wierz ręką, czyli to względem ogółu zaznaczenia, czyli też części żądaney, lub względem osoby żądaiący;

2. O brakuiący porządek dowodów w dołączeniu do żądania.

Obowiązani będą w tych przypadkach przed upłynieniem dziesiątego dnia donieść rzeczone opozycye lub nieporządek żądaiącym, przez wręczenie w zamieszkaniu obraném, i nie będą mogli być zmuszonemi, iak w dziesięć dni po wręczeniu sprostowań lub złożeniu uporządkowanych dowodów.

Koszta takowego doniesienia poniosą strony żądaiące, icżeli zasądzonemi

nie zostaną od przełożonego, z powodu złey zasady iego odmówienia, w którym przypadku poniesie takowe ostatni, bez dochodzenia u kassy składów i zaznaczeń, oprócz przypadku, w którymby iego odmówienie potwierdzone było przez generalnego dyrektora.

XVII. Dla zapewnienia regularney wypłaty, żądaney w skutek klasyfikacyi, lub rozdziału proporcjonalnego, sporządzonym będzie przez pisarza trybunału wyciąg z protokołu sędziego delegowanego, który wyciąg ma zawierać 1. imiona i nazwiska wierzycieli umieszczonych; 2. summy dla nich przeznaczone; 3. wzmiankę o postanowieniu sędziego, który co się tycze klasyfikacyów nakazuje wymazanie wpisów, a co się tycze rozdziałów proporcjonal-

nych, oddała oppozycje wierzycieli pominiętych lub oddalonych.

Należność za ten wyciąg zostanie obciążoną pomiędzy kosztami postępowania, i niebędą na przeszkodzie wszelkie postanowienia przeciwne art. 137 dekretu z d. 16 lutego 1807 (*). W dniach dziesięciu od zamknięcia klasyfikacji lub proporcjonalnego rozdziału, takowy wyciąg złożonym będzie przez obrońcę popierającego, w Paryżu kasjerowi, w innych zaś miastach, przełożonemu kassy zaznaczeń, pod karą wynadgródzenia szkód wierzycielom umieszczonym, którzyby z tego opóźnienia mogli być uszkodzonymi.

(*) Décret contenant le tarif des frais et dépens.

Kassa zaznaczeń nie będzie mogła zostać zobowiązana do skutecznego wypłaty żadnych nakazów lub przekazów przed złożeniem pomienionego wyciągu, jeżeli to nie zachodzi w przypadku oznaczonym przez art. 758. k. p.

ODDZIAŁ IV.

Urządzenia przechodnie.

XVIII. Każdy bez różnicy skład mający, lub dłużnik pod jakimkolwiek bądź tytułem summ, które podług przepisów niniejszej ustawy, mają być przyjętemi przez kasę zaznaczeń lub ię przelożonych, obowiązany jest uczynić deklaracyą i wniesienie przed d. 1. sierpnia roku następnego, pod

BIBLIOTEKA

S. ZIELIŃSKIEGO

w SKEPEM

karami wyrzeczonymi w art. III. VIII.
i X. niniejszemy ustawy.

3. lipca 1816. (B. 98, n. 876.)

LUDWIK i t. d.

Dawna kassa umorzenia upoważnio-
ną była przez art. 7. prawa z d. 18.
stycznia 1805 [28 *nivôse an 13*] do
przyimowania składów dobrowolnych,
pod temi samemi warunkami, iak skła-
dów sądowych, lecz trudno było spo-
dziewać się aby instytucya ogolona
z wszelkiew rękoymi, osiągnąć mogła
zaufanie, które się nieodzaczalo. Gdy
atrybucye téy kassy przeniesionemi zo-
stały przez art. 110 prawa z d. 28
kwietnia 1816 na nową kassę zaza-
czeń i składów, uznaliśmy przeto, iż
zblżył się moment udzielenia publicz-
ności pożytków z instytutu, który za-
prowadzony pod iak największém za-
ręczeniem, może nadać pożytki kapi-

fałom ónemuż powierzonym i zwrócić takowe na pierwsze żądanie.

Dla tego zapatrzwszy się na art. 111 pomienionego prawa z d. 28 kwietnia 1816, na przedstawienie Kommissyi mającący dozór nad kassą umorzenia tudzież składów i zaznaczeń, niemniéy na rapport naszego ministra skarbu sekretarza stanu,

Postanowiliśmy i t. d.

Art. I. Stosownie do dozwozenia udzielonego przez art. 7 prawa z d. 18 stycznia 1805 [18 *nivôse an 13*] kassa składów i zaznaczeń upoważnioną jest do przyjmowania składów dobrowolnych i prywatnych.

II. Takowe składki nie mogą następować, iak tylko w Paryżu i iedynie w monccie mającący bieg podług urzą-

dzeń lub w papierach banku francuzkiego.

III. Kassa i iéy przełożeni nie mogą pod żadnym powodem wymagać wynadgodzenia za dozоровanie i opłaty pod iakimkolwiek bądź nazwiskiem, tak w czasie składu iako też zwrotu.

IV. Kassa poświadczy złożenie summ kwitem kassyera, zawidygowanym przez dyrektora, stosownie do art. 19 naszey ustawy z d. 22 maja r. b. (*) — Składający obowiązany będzie na tymże kwicie przez oświadczenie przez niego podpisane, obrać w mieście Pa-

(*) Ordonnance royale contenant règlement sur l'administration de la caisse d'amortissement et de la caisse des dépôts et consignations créés par la loi du 28 avril 1816. (B. 90. n. 769). —

ryżu zamieszkanie, które stanowić będzie właściwość sądu względem każdego wypadku dotyczącego się składu stosownie do art. 111 k. c.

V. Summy złożone przyniosą procent trzy od sta, jeżeli zostawione mi będą w kassie dłużej a niżeli dni trzydzieście. Jeżeli odebranymi będą przed pomienionym przeciągiem, żaden procent od kassy należeć nie będzie.

VI. Skład zwróconym będzie temu, który go uczynił, iego umocowanemu, lub wstępującym w iego prawa, w terminie oznaczonym przez akt składu; jeżeli nie jest oznaczony, na proste stawienie się. Ci, którzy napowrót odbierać będą swoje fundusze, nie będą ulegać innemu warunkowi, iak tyl-

ko aby zwrócili kwit kassowy i podpisali ich zakwitowanie.

VII. Summy złożone nie mogą być zapowiedzianymi i zajętemi, iak tylko w przypadkach, sposobie i pod warunkami oznaczonymi przez art. 557. i następ. k. p.

Będą iednak mogły być przyjętymi oppozycye bez zachowania rzeczonych form.

1. Z strony składającego, któryby oświadczał, iż zgubił swój kwit;

2. Z strony agentów lub syndyków upadłego, iak jest powiedziano w art. 149. k. h.

VIII. Departamenty i gminy ważnione są do składów kassie lub ięj przetożonym, w innych miastach aniżeli w Paryżu, funduszów, które znaj-

duią się lub znawdować będą w ich dyspozycyi, czyli to podług prawa rocznego skarbowego, czyli też podług upoważnień do podatków nadzwyczajnych, czyli nareszcie summy pochodzą z dochodów zwyczajnych i nadzwyczajnych, przenoszących pobory nad wydatki, z spuszczenia lasów i z innych podobnych źródeł.

Toż samo pozwolenie jest udzielone wszystkim innym instytutom publicznym.

IX. Kassa lub iéy przełożeni uskutecznią zwrot do rąk poborcy instytutu, imieniem którego skład został uczynionym, stosownie do rozkazów prefektów, burmistrzów lub właściwych administratorów.

X. Kassyer i inni przełożeni, którzyby bez powodów opartych na urzędzeniach niniejszém ustawy, odmówili dopełnienia zwrotu, skazanemi będą osobiście do wynadgródzenia procentów stronie odbieraiący po pięć od sta i pociągnięci w drodze osobistego przymusu tak o kapitał iako też i o procenta, nie przecinając regressu wierzyciela przeciwko kassie, która sama będzie w obowiązku rzeczonego wynadgródzenia za zwłokę, iako rękomynia za czyny przełożonych, z wolnym regressem przeciwko nim.

XI. W przypadku zagubienia kwitu, składaiący powinien uczynić opozycyą; rzeczona opozycyą w wy ciągu umieszczoną będzie w dzienniku

urzędowym kosztem i staraniem poszukującego zwrotu; w miesiąc po takim umieszczeniu, kassa ważnie uwolnioną zostanie przez wypłatę ilości złożonej za iego kwitem wyszczególniającym zasady.

3 lipca 1816 (B. 98. n. 877.)

F. 1565.



LUDWIK i t. d.

Troskliwość nasza o urzędników publicznych i pracujących z poświęceniem się na naszą usługę, powodowała nas do wydania różnych urzędzeń w przedmiocie zabezpieczenia pensyi w różnych administracyach. Nie mogliśmy oraz mniej być gorliwemi nad czuwaniem względem całości summ przeznaczonych na zaspokoienie tego długu świętego i tym końcem przedstawiliśmy a izby przyjęły art. 110. prawa z d. 28 kwietnia 1816, który upoważnia nową kasę składów i znaczeń do przyjmowania funduszów pensyi.

Dla tego na przedstawienie kommissyi dozorczej nad kasą składów i

zaznaczeń i na rapport naszego sekretarza stanu ministra skarbu,

Postanowiliśmy,

Art. I. Wszelkie summy pochodzące z potrącenia istniejącego lub zaprowadzić się mającego w skutek naszych postanowień, w ministeriach, administracyach i urzędach, z pensyów, salaryów i innych wynadgrożeń, składanemi będą w kassie składów i zaznaczeń stosownie do art. 110 prawa z d. 28 kwietnia r. b. a poborcy lub zwierzchnicy rzeczonych administracyów, nie mogą być iak tylko przez kassyera lub zwierzchnika téżże kassy, ważnie zakwitowanemi.

II. Summy i wartości pochodzące z potrącenia dotąd wykonywanego, które znajdować się mogą w ręku na-

czelników lub zwierzchników rzeczonych administracyów i instytutów publicznych lub w innym iakimkolwiek bądź składzie, będą bezpośrednio wniesionemi do kassy wyżéy wyrażonéy.

III. Zaprowadzonym będzie w kassie składów i zaznaczeń rachunek bieżący z każdą administracją; przy końcu każdego roku, summy które się okażą pozostającemi na kredyt każdego urzędu, po zaspokoieniu pensyów do których jest obowiązany, umieszczonemi będą w wielkiéy księdze, iako oszczędzenie, od którego procenta pobierane na iego rachunek, pomnażać będą fundusze przeznaczone na iego pensye.

3. lipca 1816. (B. 98. n. 878.)

PRZEDMIOTY.

Stronnica.

I.

Ustawa względem zaprowadzenia i urzędzenia kassy składów i zaznaczeń. 1

II.

Ustawa względem składów dobrowolnych i prywatnych . 33.

III.

Ustawa względem wnoszenia funduszów pensyjnych i innych administracyjnych do kassy składów i zaznaczeń. . . . 41.

Omyłki w druku.

Zamiast.

Powinno być.

Stron: 10 §. 5.

*Summy, które są- Summy, które są-
dy i trybunały dy appellacyjne
i trybunały*

Stron: 16. wier: 7.

*z sprzedaży wpły- z sprzedaży, wpły-
wów ruchomych, wów ruchomych,*

F. 1565



8555